

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Nízkoprofilový hydraulický zdvih

3T 100-470mmp

Typ: G02037, Model: QJD73A

Preklad pôvodného návodu

SK - SLOVENSKÁ VERZIA



Vyrobené pre
GEKO Sp. z o. o. Sp. k.
Kietlin, ul. Pešia ulica 3
97-500 Radomsko
www.geko.pl

Pred prvým použitím si pozorne prečítajte tento návod na obsluhu. Je zodpovednosťou používateľa, aby si prečítal všetky pokyny potrebné na bezpečné používanie a prevádzku a aby pochopil všetky riziká, ktoré sa môžu vyskytnúť počas používania zariadenia.



POZOR!!!

Prvé spustenie tohto zariadenia je v zmysle tohto návodu právnym krokom, pri ktorom užívateľ svojou slobodnou a dobrovoľnou vôľou potvrdzuje, že si tento návod pozorne prečítal, porozumel jeho významu a je oboznámený so všetkými jeho dôsledkami.

POZOR!!!

Z dôvodu neustáleho zdokonaľovania produktu sú fotografie a nákresy zahrnuté v návode len ilustračné a môžu sa líšiť od zakúpeného produktu. Tieto rozdiely nemôžu byť dôvodom na reklamáciu.

Upozornenia a bezpečnostné tipy

- Zdvihák používajte opatrne av rámci jeho technických možností. Aby ste zabezpečili správnu funkciu, udržiajte zdvihák auta čistý. Predpokladaná životnosť výťahu je 5 rokov.
- Maximálna nosnosť je 3 tony. Neprekračujte nosnosť. Nevytvárajte nadmerný tlak na pracovnú oblasť automobilového zdviháka.
- Používajte zdvihák podľa určenia.
- Nedovoľte deťom alebo neškoleným osobám v blízkosti prevádzkovaného výťahu vozidla.
- Uistite sa, že udržiavate rovnováhu a noste protišmykovú obuv.
- Zdvihák musí byť umiestnený na pevnom, stabilnom povrchu, ktorý znesie väčšie zaťaženie. Povrch musí byť udržiavaný v čistote a pracovný priestor musí byť po ukončení práce riadne uprataný. Čerpacia stanica by mala byť dostatočne osvetlená.
- Pred začatím práce skontrolujte, či zdvihák nie je zvonka poškodený. Nepoužívajte zdvihák vozidla, ktorý je poškodený, prasknutý alebo má chýbajúce časti.
- Pred začatím práce skontrolujte, či sú všetky skrutky na zdviháku dotiahnuté.
- Naložený zdvihák nenechávajte bez dozoru.
- Je zakázané používať zdvihák, ak ste prepracovaní alebo pod vplyvom alkoholu, drog alebo iných omamných látok alebo liekov s omamným účinkom.
- Nedovoľte nezaškoleným osobám pracovať na autozdviháku alebo s ním.
- Akékoľvek zmeny dizajnu alebo iné úpravy výťahu „svojpomocne“ nie sú povolené.
- Je zakázané používať brzdovú kvapalinu alebo iné kvapaliny, ktoré nie sú určené pre hydraulické valce. Pri plnení hydraulického čerpadla nemiešajte rôzne typy hydraulických olejov.
- Zdvihák musí byť chránený pred dažďom a nepriaznivými poveternostnými vplyvmi.

- Automobilový výťah by mal opravovať iba odborník. Mali by sa používať iba originálne náhradné diely.
- Pri používaní výťahu je absolútne zakázané zdvíhať osoby.
- Okrem toho je zakázané pracovať pod zdvihnutým bremenom, pokiaľ nie je zaistené vhodnými prostriedkami.
- Predpokladá sa, že životnosť výťahu je 5 rokov.
- **POZOR !!** Tu uvedené varovania a rady nemôžu odrážať všetky situácie a všetky riziká. Preto v záujme vlastnej bezpečnosti a bezpečnosti iných ľudí pamätajte na to, aby ste auto zdvihák používali opatrne, premyslene a s predstavivosťou. Zdvihák do auta používajte s náležitou zodpovednosťou.

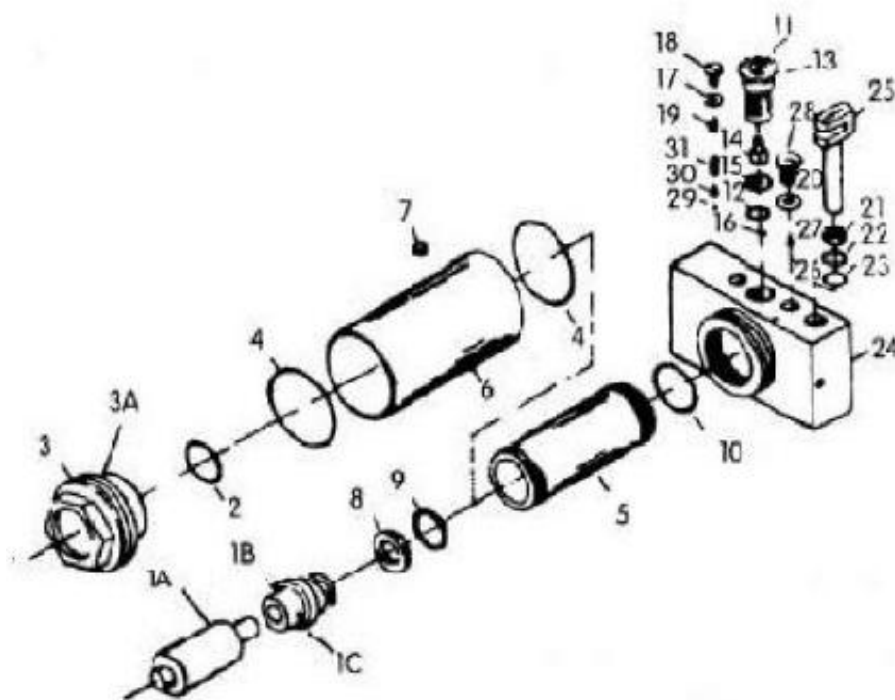
Pripojenie rukoväte k výťahu

Odstráňte šesťhrannú skrutku z rukoväte a vložte rukoväť do zásuvky zdviháka. Pripojte ho k univerzálnemu konektoru vypúšťacieho ventilu a opäť ho zaistite skrutkou. Po dokončení týchto krokov nebude problém s obsluhou výťahu.

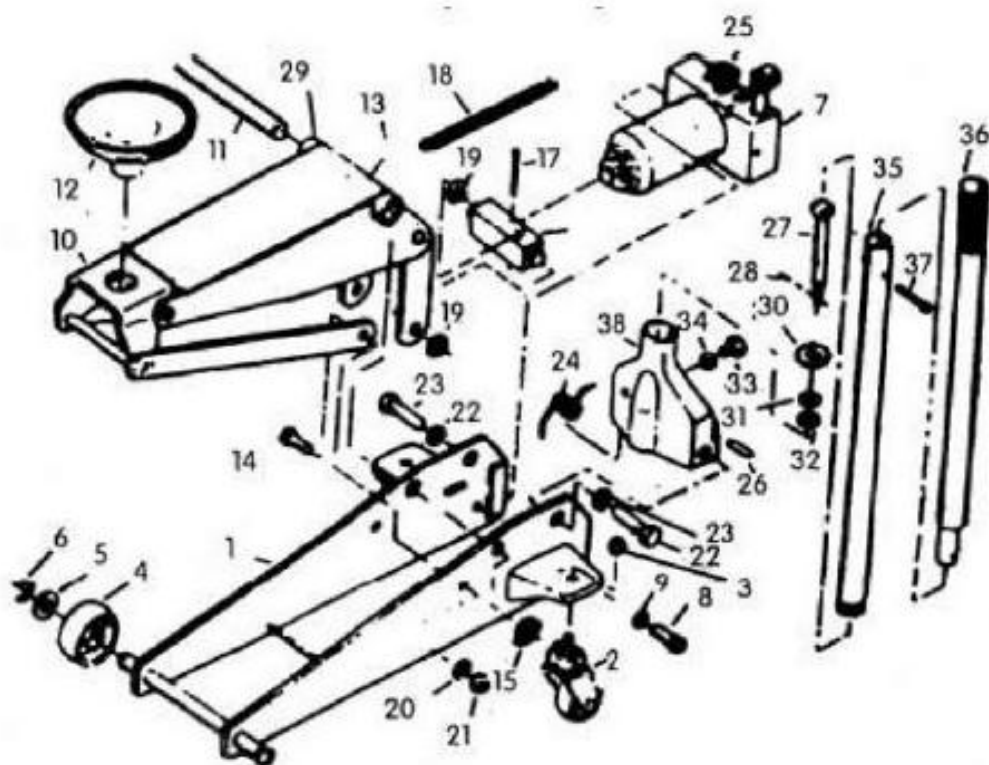
Prevádzka výťahu

- Zatvorte vypúšťací ventil otočením rukoväte v smere hodinových ručičiek až na doraz.
- Zablokujte kolesá vozidla, aby ste udržali stabilitu pri zdvíhaní.
- Prečítajte si príručku výrobcu vozidla, kde nájdete miesta na zdvíhanie.
- Pumpujte rukoväťou alebo nožným pedálom, aby ste zdvihli zdvíhací valec umiestnený pod sedadlom, kým sa nedotkne zdvíhaného vozidla. Skontrolujte, či je sedlo správne umiestnené pod vozidlom.
- Pokračujte v pumpovaní rukoväte alebo nožného pedálu, kým nedosiahnete požadovanú výšku. Akonáhle je vozidlo zdvihnuté, musí byť pred začatím akýchkoľvek prác na vozidle okamžite zaistené vhodnými podperami.
- Vo vozidle, ktoré sa zdvíha, nesmie zostať žiadna osoba.

Popis dielov



Nie	Popis	Nie	Popis
1A	Ovládacia tyč	16	Lopta
1B	Hlava pohonu	17	Bezpečnostná podložka
1C	Ovládacia tyč	18	Skrutkovací uzáver
2	O krúžok	19	Skrutka proti preťaženiu
3	Uzáver nádrže	20	Pad
4	O krúžok	21	Stierač
5	Valec	22	Rezervný krúžok
6	Nádrž	23	O krúžok
7	Plniaca zátka nádrže	24	Ventilový blok
8	Držiak O-krúžku	25	Ram
9	O krúžok	26	Lopta
10	O krúžok	27	Lopta
11	Poistovacia matica	28	Skrutkovací uzáver
12	O krúžok	29	Lopta
13	Vypúšťací ventil	30	Ram
14	Prístroje	31	jar
15	Riadiaca doska		



Nie	Popis	Nie	Popis
1	Bočná doska	20	Bezpečnostná podložka
2	Mačacie otočné	21	Šesťhranná matica
3	Poistovacia matica	22	Bezpečnostná podložka
4	Cat	23	Skrutka
5	Pad	24	Torzná pružina
6	Uzamykací krúžok	25	Vypúšťací ventil
7	Akčný člen	26	Piestový kolík
8	Skrutka	27	Prevodový hriadeľ
9	Bezpečnostná podložka	28	Pin
10	Spojka	29	Zdvihnute rameno
11	Valček	30	Mechanizmus vypúšťacieho ventilu
12	Sedlo	31	Poistovacia matica
13	Inštalácia mazania	32	Šesťhranná matica
14	Skrutka	33	Skrutka rukoväte
15	Uzamykací krúžok	34	Rozperka
16	Piestna tyč	35	Rukoväť (spodná časť)
17	Spire	36	Rukoväť (horná časť)
18	Spätná pružina	37	Skrutka
19	Uzamykací krúžok	38	Zásuvka na rukoväť

Riešenie problémov

Problém	Možný dôvod	Riešenie
Zdvihák nie je zvyšuje.	Uvoľnený vypúšťací ventil. Vzduch v hydraulickom systéme. Nízka hladina hydraulického oleja. Poškodený pohon.	Utiahnite vypúšťací ventil jeho otáčaním v smere hodinových ručičiek až na doraz. Odvzdušnite systém. Doplňte olej na požadovanú úroveň. Vymeňte ovládač.
Zdvihák zdvihne bremeno, ale neudrží ho.	Nízka hladina hydraulického oleja. Poškodený pohon.	Doplňte olej na požadovanú úroveň. Vymeňte ovládač.
Zdvíhač sa nespúšťa do východiskovej polohy.	Olejová nádrž preplnená. Skorodované alebo zadreté pohyblivé časti výťahu.	Vypustite hydraulický olej na požadovanú úroveň. Je potrebné premazať všetky pohyblivé časti výťahu.
Zdvihák sa zle dvíha a pumpa pôsobí ako špongia.	Vzduch v hydraulickom systéme. Nízka hladina hydraulického oleja. Poškodený pohon.	Odvzdušnite systém. Doplňte olej na požadovanú úroveň. Vymeňte ovládač.
Zdvihák sa nezdvíha do maximálnej výšky.	Vzduch v hydraulickom systéme. Nízka hladina hydraulického oleja.	Odvzdušnite systém. Doplňte olej na požadovanú úroveň.
Rukoväť sa zdvihne, keď je na zdvíhacom zariadení bremeno.	Vzduch v hydraulickom systéme.	Odvzdušnite systém.



Posledné dve číslice roku označenia CE - 23

ES VYHLÁSENIE O ZHODE

**GEKO Sp z o. o. Sp. K. Kietlin, ul. Spacerowa 3,
97-500 Radomsko**

**Hydraulický zdvihák Low Profile 3T 100-470mm
Typ: G02037, Model: QJD73A**

spĺňa požiadavky smerníc Európskeho parlamentu a Rady:

2006/42/ES Európskeho parlamentu a Rady zo 17. mája 2006 o strojových zariadeniach ao zmene a doplnení smernice 95/16/ES, norma EN ISO12100:2010; EN 1494:2000+A1:2008
je identický s exemplárom, ktorý je predmetom certifikátu ES typovej skúšky č. TRCN-22286JJT01 zo
dňa 13.10.2022

vychádza z vyhlásenia vydal INTEGRA 96 Uluslararası Urun ve Sistem Belgelendirme Bag. Den.
Goz. Egit. Hiz. Sro řti. Maltepe Mahallesi 8090/1 Sokak No:5A Cigli/iZMiR, izmir, Turkiye
+90 232 462 20 52, +90 232 462 20 61, info@integra96.com, www.integra96.com
Číslo notifikovaného orgánu: 2422

Toto vyhlásenie o zhode ES stráca platnosť, ak je výrobok zmenený alebo prestavaný bez súhlasu výrobcu.

Za prípravu technickej dokumentácie zodpovedá:

Larysa Kowalczyk, Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko.



Kietlin, 12.08.2023
Miesto a dátum vydania

Mgr Larysa Kowalczyk
Meno, priezvisko a funkcia oprávnenej osoby